

"UKRAINIAN LABOR NEWS"

Published semi-weekly by the Ukrainian Labor News Ass'n
cor. Fritchard Ave. and McGregor St.,
Winnipeg, Man.

Subscription per year \$4.00
Telephone: St. John 1465.

"УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ"

часопис для робочого людю — виходить два рази на тиждень.
В СЕРЕДУ І СУБОТУ.

Видає Товариство "Українських Робітничих Вістей".
Передплата на рік \$4.00

Адреса:—
UKRAINIAN LABOR NEWS
cor. Fritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man., Canada.

Непомічених в газеті рукописів не звертає ся, хіба що дописувачел ви-
разно зазначить, що бажає звороту своєї рукописи на случай її непоміщеня
та залучить поштовою марку на її вересняку.

НАСТУП КАПІТАЛУ НА ПРАЦЮ.

В четвертій числі Биолетну Виконавчого Бюро Червоного Профінтерна находимо страшні цифри відносно наслідків на-
ступу промисловців проти робітництва в цілім світі.

"Вистарчить подивити ся на карту сучасного капіталістично-
ного світа, щоби побачити всю силу офензивної діяльності підприємств" — говорить ся у відозві Червоного Профінтерна до робітників і працюючих всіх країв. В тій відозві Виконавче Бюро Профінтерна наводить, на підставі телеграм і радіограм з всіх кінців світа, "картину — як воно каже — хре-
стоносного походу підприємців на елементарні завоювання робітничої класи".

В Америці за перші 7 місяців 1921 року 4,540,000 робітників відчували на собі офензивний рух капіталу. Величезний сталевий трост другий раз сею року знизив заробітну платню лімітованої робітників — які працюють в його фабриках, скоротивши її на 45 процент, а некваліфікованим робітникам знизив до передвоєнного урівня. Два міліони залізнодорожників примушені були підчинити ся рішенню міністерства залізниць, яке розірвало договір робітників з властителями. Страйк американських містросів, спричинений знижкою заробітної платні, закінчив ся поборою властителей кораблів. Число безробітних в краю дійшло до незвичайної цифри — поверх шість міліонів.

В Англії картина наступу капіталу еще яркіша. В цілім краю капіталісти завзято старають ся знизити заробітну платню, не дивлячись на те, що їх приходи в 1921 р. у многих галузях промислу зросли в порівнянню з 1920 р. Від початку 1921 р. до мая місяця знизено заробітну платню 3,600,000 робітникам. Підприємці готують ся знизити заробітну платню в цілім краю на 10—25 процент і одночасно побільшити час праці з 44 на 48 годин на тиждень. Властители прядильних і ткацьких фабрик рішили знизити заробітну платню на половину. Рішено знизити заробітну платню у всіх інших галузях промислу.

В Англії є два міліони безробітних, а 500,000 робітників працюють лише по кілька днів на тиждень. Взвзяли на увагу сім безробітних, то около шість міліонів горожан є жертвами "підпаду промислу", каже Ян Мекферсон в своїй статі, написаній з приводу кардифського конгресу англійських трейд-юнів. На тім конгресі наговорено много крикливих промов, ухвалено много мертвих резолюцій і на тім все завершило. А капіталісти ведуть свій наступ далше.

У Франції знизено заробітну платню і побільшено час праці для всіх ліній. На сім грунті відбуваються безперестанно страйки. У вересні вибух загальний страйк на півночі Франції. Ждане страйкуючих було — старі умовини праці. Робітники старали ся навязати переговори з властителями, але ті відмовили ся від всяких переговорів. Щоби охоронити майно підприємців правительство вислало до страйкуючих місцевостей військ і навіть "тенки", між ними "тенку" № 159, яка відзначала ся підчас війни з Німцями і заслужила назву "азирцевого бора". Страйки у різних місцевостях Франції вибухають один за другим, але між робітниками брак солідарного фронту.

В Німеччині, де заробітна платня дуже низька, підприємці ведуть наступ широким фронтом. Німецькі підприємці задумали "навть проти робітничу офензиву" в міжнароднім середньо-європейським масштабі спільно з чеськими і австрійськими капіталістами. Сему перешкодила політична криза, яка виникла в звязі з убійством Ерцбергера.

В Італії підприємці текстильного промислу, в якім працює 200,000 робітників, користуючись кризою, хочуть накинати робітникам тяжкі умовини праці і знизити заробітну платню на 20 процент.

В Австрії ні в одній галузі промислу робітники не мають лакої платні, яка вистарчила-б на прожиток.

В Польщі зростаюча смертю темпом дорожняча викликала великий страйковий рух. Страйки найбільше поширені в німецьких провінціях, особливо серед залізнодорожників, металістів і сільсько-господарських робітників. Вражине таке, що Польща находить ся "перед загальним пожаром".

На Угорщині союз угорських промисловців проголосив знизено заробітну платню на 30 процент у всіх галузях промислу. Велике безробітє помагає промисловцям перевести се в жите.

В Чехословаччині властители металургічної індустрії проголосили знизено заробітну платню на 10 процент. Підприємці стремлять також позбавити робітничих представників їх права брати участь в рішенню питаня про принятие і віддалене робітників. Властители вуглевих шахт пробують звалити весь тягар промислової кризи на плечі робітничої класи і проголосили знизено заробітну платню на цілий 50 процент.

В Скандинавських краях підприємці отверто організують похід проти робітничої класи. На зїзді скандинавських промисловців в Гельсінфорсі Фон-Сюдос заявив, що роботодавці повинні вести тепер нову політику знизеня заробітної платні і "представники промислу повинні приложити всі сили для того, щоби поставити опір рухови, який після світової війни являю або в замаскованім виді стремить передати правліне промисловими підприємствами в руки робітників".

В Швеції члени шведської федерації промисловців знизили заробітну платню робітникам на 30 процент.

В Данії з 10. жовтня 1920 р. по цвітень 1921 р. заробітну платню кваліфікованим робітникам знизено на 42 ере на годину, а некваліфікованим — на 24 ере на годину.

В Голяндії підприємці металургічної індустрії ухвалили знизити заробітну платню для дорослих робітників на 10 процент, а для підросків на 20 процент.

Сей рух, говорить ся у відозві Виконавчого Бюро Профінтерна, поширив ся на жовтій і чорній континенті. Та сама картина, що в Америці і в Європі, спостерігаєть ся в Японії, в Австралії, в Індії і в колоніях полудневої Африки.

Такий солідарний наступ повели капіталісти проти робітництва в цілім світі. Причиною, чому робітництво не може поставити доброї опори сему наступови капіталістів в світовім масштабі, є брак солідарности, брак одної світової організації робітництва.

Робітники борять ся з капіталом лише як національні відділи, а не як міжнародна армія. Коли страйкували англійські гірники, англійські залізничники і транспортці їм не помогли. Гірники розбиті. Підчас страйку англійських гірників, до Англії везли німецьке вугле. Те саме робили англійські гірники, коли страйкували гірники інших країв. В вересні страйкувала зруйнована війною північна Франція, а полуднева мовчала. До сею довели робітничу класу протикалятова, протиробітничая, національна політика руководителей сучасного професійного руху.

Безробітє в Англії, Америці і інших краях-побідниках зросло до величезних розмірів. Воно росте тому, що дешеві робітничі руки Німеччини і дешевая німецькая валюта роблять для англійських і американських підприємців вигідним замикати в себе підприємства, віддаючи деякі замовлення німецьким фабрикам.

Так англійські, французькі, американські і інших країв робітники покутують тепер за своє клясове співробітничанє з буржуазією підчас світової війни. Англійська, французська і американська буржуазія дістала з війни побуду і доходи, а робітники тих самих країв дістали в заплату за горя трунги і морє пролятої крови знизенє платні і безробітє.

НА ПОМІЧ ГОЛОДУЮЧИМ.

Канадський Комітет Помочи Голодуючим Приволжа оголосив, що з 12. грудня почнєть ся в західній Канаді кампанія збирання пожови і одежі на поміч голодуючим Приволжа, яка буде тревати до 12. січня.

Страх збирає, читаючи в радянських газетах про положеня в голодуючих губерніях. "На Поволжу ідять глину, крейду і другі не странні річи, аби напхати кишку і ошукати голод і самого себе", — пишуть харківські "Вісти" з 23. жовтня.

"Селяни в Астраханщині харчують ся всім чим тільки можна, навіть глиною. Астраханський в Красноярецький повіти харчують ся болотними рослинами під назвою чвильи... Потрібно всего — хліба, близини, медикаментів і обуви", — пишуть харківські "Вісти" з 20. жовтня.

Чи до сею треба еще щось додавати? Чи треба повторити те, як на слова потіхи представника американської помочи, що скоро прибуде пожива, селяни одної голодуючої місцевости відповіли сумним запитом — чи скоро упаде сніг і настане мороз? Бо тоді вони не зможуть дістати корінь, які є тепер головною їєю поживою.

Тому американські і канадські організації помочи голодуючому населенню Приволжа помимо збирання жертв гришім проголосили еще збирання пожови і одежі. Така збірка переводить ся вже в різних частях Зауочених Держав. Судячи після звіту "Friends of Soviet Russia" кампанія иде успішно. В самим Шикаго зібрано 7,000 пар прокоджених черевиків, а ньюйорські шевці зобовязали ся направили їх, щоби вони були пригожими для відосаня до Росії.

Нодна країна не може так помочи голодуючому населенню Приволжа, як Зауочени Держави і Канада. Але про поміч Зауочених Держав, а особливо Канади як країн, нам тут говорити не приходиться. Нам приходиться ся говорити про самих себе, про робітників сих країн, чим ми зможемо помочи голодним і обдертим жінщинам і дітям Приволжа. З огляду на економічну кризу ми не можемо помочи много, але все таки дешо зможемо.

В сих краінах є кілька міліонів безробітних, котрим самим потрібна поміч, але в сих краінах є і десятки міліонів таких, що працюють в фабриках і на фармах і если-б кожний з тих працюючих взяв на себе обовязок одити одну нагу людину, то все населенє голодуючої-місцевости було-б одіте. Позбавлена по-свідної одежини, людина голодуючої місцевости не вимагає першої класи одия, лише звичайного робітничого одия.

Так само маєть ся справа з поживою. В сих краінах, поминючи збіжє, є много таких споживчих річий на складах, які можна послати з одного кінця світа в другий, з затриманем їх свіжости. Такою поживою є різні консервовані споживчі ар-
тикули.

Робітники Канади повинні відкликнути ся на поклик Канадського Комітету Помочи Голодуючим і по змозі своїх сил повинні помочи накормити і придіти голодуюче населенє Приволжа. Робітники Зауочених Держав вже переводять в себе кампанію збираня пожови і одежі, а Центральний Комітет в Вінніпегу проголосив таку саму кампанію збираня в сім краю на час від 18. грудня до 12. січня. Слово і діло за робітниками і фермерами Канади!

КОНТРЕВОЛЮЦІЯ В ПОЛЬЩІ.

(Від нашого львівського кореспондента.)

Польща довгі десятикі літ стоїла у важкому ярмі. Давні її пруський мілітаризм, безпощадно тороцил і нищил російський царат. Польський народ, простий народ а не шляхта і панство, бунтував ся проти неволи та гнету. Всім здавало ся, що коли Польща стане знова самостійною державою, то вона буде справді свобідною у повному того слова значіно народною державою, республікою селян і робітників.

Та хто так думав сей гірко розчарував ся. Три роки вже існує самостійная польська республіка і три роки стоїть вона на службі всевітній контреволюції, у першому ряді вступає проти визвольних змагань українських та російських селян і робітників.

Польща се охоронний мур капіталістичної Європи перед комунізмом та пролетарською революцією. Хотя на зовні вона ніби демократичная, то на ділі се акційна спілка великого капіталу та багатих селянських куркулів з під стягу Вітоса, які залюзували польську шляхту в політичному житю забравши від неї всі ліні сторони, а зате не присвоївши ні одної доброї, так оди їх панованє виходить куди гірше та брутальніше чим давних шляхтичів.

Ціла зовнішня та внутрішня політика теперішньої Польщі спрямована на імперіалістичні заборкі стремління, давленє слабшого, поневоленє сусідів. Зі всіми силами Польща війну. З Українцями у Східній Галичині, яких з ласки антанті здавила як большевиків, з Радянською Україною та Совітською Росією, з Чехами, з Німцями, з Білорусинами і Литовцями. І досі немає наслідком сього означенних гранців.

Сі воєнні авантюри коштували багато гроша. Трохи дала антанта а головно Франція у якій Польща стала на військову службу, а решту треба було позичати. Наслідком сього мілітардові довгі і обезціненє польської валюти.

Але сей заборний курс зовнішньої польської політики важко відбив ся на її внутрішній політиці. Беззаконні воєнні походи змілітаризували все жите, винімові закони внутрі самої Польщі зробили жите та політику сеї держави майже невиносимими.

Се важко даєть ся відчувати народам, що попали ся під владу Польщі та самому польському пролетаріатови.

Про се, як живеть ся в Польщі Жидам, Білорусинам, або окупованим у Східній Галичині Українцям, або на Волині, Холмщині, Підлясью, нема що говорити. Вони попали в рабство. Нищить ся їх шкільництво, культуру, забираєть ся заробіток, виганьєть ся з землі при помочи колонізації, забиваєть ся тифом до тюрмах та таборх для інтернованих.

Не краще ведеть ся і самому польському пролетаріатови. Йому рабуєть ся 8-годинний день праці, накладаєть ся величезні консумційні податки, стигаєть ся надзвичайну данину на поправу валюти навіть від мізерного заробітку та хатних меблів.

Мало сього, під покришкою оборони держави заводить ся винімовий стан проти всего робітництва. Саме тепер виготовляють ся проєкт т. зв. законів проти комуністів, які мають знищити цілий робітничий рух, розбити пролетарські організації.

Тюрмами маєть ся карати навіть посівів, наколи вони заявлять себе комуністами.

Тепер всі тюрми в Польщі повні Українців та робітників і селян "большевиків". У самому Львові сидить ще около 700 большевиків, не вчисляючи Українців, які сидять в тюрмах за атентат Федака і українські університетські курси.

У Варшаві за суджено недавно одного робітника на 5 літ тяжкої тюрми за належанє до комуністичної партії.

Перед кількома днями варшавський сойм рішєнє видати судови комуністичного посла Домбала за вигодушенє революційної промови у Варшаві на демонстрації за основоуванем народних шкіл.

А перед в сім нагішчю на робітництво та сусідні народи веде нікто инший як П.П.С. (Польська Партія Соціалістичная).

Начальник держави Пільсудскі соціаліст, міністр внутрі Сосновскі соціаліст, ціла військова охорона зложена з соціалістів, на найважничіших місцях соціалісти або їх приклонники.

Колі провідник соціалістів Дашиньскі був минушого року віцепрезидентом міністер хлоспського уряду Вітоса (куркулє), то перший приложив руку до сього, що поза законом поставленє жидьською соціалістичну партію "Бунд" тому тільки, що закидувано її комунізм.

Недавно, бо перед кількома днями, коли міністер внутрішних справ віів в соймі проєкт винімових законів проти комуністів, Центральна Управа П.П.С. на піддержку сього проєкту видала відозву, в якій виповила боротьбу на смерть і жите комуністам, а на ділі невдоволенєм з її льокайської політики польським робітникам.

Маячи таких союзників в провідниках польських соціалістів польські пані і мілітарні круги задумали ще кращє закріпити свої позиції.

Весною сего року заключила Польща договір з боярською Румунією, найбільш реакційною державою яка є на світі, крім християнсько-розбишальської Мадярщини Гортго.

Тепер заключила союз з буржуазією чеською.

А рівночасно вигрєбала з смітника Петлюру та казала йому роботи повстати.

Петлюріві з підмогою польського мілітаризму зробили наїзд на Радянську Україну.

Що вишло з сього? Польща вислала петлюрівців не на се, щоб вони повстали яка нова українська влада — борони боже — прямо на се, щоби винищити український елемент — ну і пошодити та викинути заколот серед большевиків. А сею потрібю і для Польщі і для антанті, у якій вона служить.

Контреволюційная Польща стала другим царатом — і не дає спокою світови своїми беззастаними троюдженнями.

Так і оцінює її польський-та всевітній пролетаріат.

Пролетаріат мимо всего бореть ся, його вплив зростаєть, П.П.С. тратить щораз більше свої позиції. Се показують наглядно останні вибори до каси хорих у столиці Варшаві, Соснівці, Гірничій Дуброві і других місцевостях, у яких більшість дістали комуністи.

Важка же боротьба пролетаріат і поневолені Польщею народи, та нема найменшого сумніву, що сея боротьба закінчить ся поражкою та розгромом контреволюції в Польщі.

Се показують всі знаки у суспільному та політичному житю Польщі.

21. XI. 1921.

ip.

ПАТРИОТИЧНА "ГУЛЯНЦІЗАЦІЯ".

В джерзінській "Свободі" з 7. грудня над тری і пів шпальтатовою статєю читаємо великими буквами такий наголовок: "Українізація України".

Українська словесність збогатилась... Від тепер, з ласки "Свободи" підуть в рух такі патріотичні терміни: "галицизація Галичини", "петлюризація петлюри", "бандитизація бандитизму", "бондизація бондів", "петрушевизація петрушеві", "мукронізація водин" і "дураконізація дурнів з "Свободи".

"Навіть футуристи позавидують!"

**
Українська Трібуна" з 23. листопада містить на першій сторони чорним друком запрошенє до тих "громадян, які прибувають до Варшави з Великої України або з прикордонних місцевостей та мають відомости про повстанський рух", щоби заходили до редакції "Трібуни" та інформували редакторів "у сім справі, памятаючи, — мовляв, — що вся наша еміграція живе зараз тим, що робить ся на батьківщині".

Давно та еміграція позиджала-б, если-б тільки жила тим, що робить ся на батьківщині". Живе вона за польські марки та французькі франки. Що правда, тепер вона жие ще і надією, що Тютюник не приведе до Варшави набраваного на Україні добра. А що вісти з України кажуть, що з Тютюника здерли на Україні навіть калісони, то "наша е-

міграція" має ного непокоїти ся тим, що робить ся "на батьківщині".

Бо з неспіхом, "на батьківщині" зникнуть французькі франки і польські марки... Пани задаром платити не будуть.

**
Читаєть, тільки не смійте ся, читаю...

"Генерал Гулій є старшина з передвоєнного часу, лицар ордену "Зелізного Хреста" і...

О, чого він тільки не робив: бив ся в 1919—1920 рр., бив ся в 1918—1919 рр., бив ся з гетьманцями, з большевниками, навіть бив ся тоді, коли не було з ким бити ся.

Великий був воєнка... А проте йому далеко до Гулого-Гуленка. Варшавська петлюрівська "Трібуна" з 26. листопада просить "не змішувати сього генерала" з Гулим-Гулемем, а то чорт їх оціся розбере, котрий і де з них оперує".

Головно "Трібуна" просить "не змішувати" їх тому, що Гулій-Гулій — се собі Гулій-Гулій, а Гулій-Гуленко — се собі Гулій-Гуленко. Гулій-Гулій є родом з Катеринославщини і має "Зелізного Хреста", а Гулій-Гуленко — чорт зна звідки родом — "налічує тепер поверх 100 тисяч козаків і оперує в такій місцевости..."

Я, читаю, не обіцяв вам, що скажу в якій місцевости "оперує" Гулій-Гуленко з своїми 100 тисячами. Географічна карта після версальського мирного договору так полата-

на, що навіть петлюрівські "міністри"-редактори "Трібуни" не нашлі, де "оперує" Гулій-Гуленко. Одно вдало ся установити напевно, що Гулій-Гулій, а Гулій-Гуленко, то не оди і те саме, і що: "московські совіти... не годні виставити" такої армії, яку має Гулій-Гуленко і тому мають "на сих днях" перевести "швидкий відступ за Дніпро".

Отже, просить ся "не змішувати". Сею конче вимагає "українська справа"... В інтересі сеї "справи" до одного Гулого причеплено "Гулій" а до другого Гулого причеплено "Гуленко".

За їхню гульню їх ждуть сідуючі нагороди: або французька буржуазія повісить їм обом еще по одному "зелізному хрестови", або червоноарміїцї повісять обих їх на одній гилляці. Послідна нагорода правдоподібніша, найвишя і відповідає їхнім заслугам.

На мові "Свободи" се буде називати ся "гулянцізація Гулій-Гуленків".

**

А то вже раз збиточники ті передплатники "Українського Голоса". Скільки їм не говори, як їх не переконують, то їм все тільки-б жартувати. Наче-б то "Укр. Голос" існує для них на жарт... Передплатити собі чоловік "Укр. Голос" на три місяці, а той приходять до него три роки... Добрий то жарт.

А инший "передплатник" візьме і вїде до старого краю і також уважає се за жарт. А є такий, що просто большевичити ся і не хоче платити: "і шмати, каже, вашої не хочу і платити не буду", так і каже — "шмати". І жартує з таким!

А безхребтовець ясно і вразно дає таким "передплатникам" до зрозуміння, що йому не до жартів та що "Український Голос" на жартах не є збудований і грозить судом.

Що за біс, думає "передплатник": передплатив на три місяці, приславши через три роки, хоч і писав їм, щоби не слали, бо не буду платити, а тепер еще судом лякають.

Патріотичні редактори декотрих укр. газет лякають своїх "передплатників" в той спосіб, що зносять ся з адвокатсько-шарлятанськими фірмами в Злуч. Державих, дають їм адреси своїх, які вони кажуть, "задовживших ся передплатників", а ті розсилають до них з позоргами суду листи, жадаючи грошей. Декотрі неспівомі справді боять ся і платять. Нам пишуть з заходу Канади, що декотрі з таких "передплатників" отримали вже та кі листи від "адвокатів" з Америки, не зважавши на те, що писали до редакції сих патріотичних газет, щоби заперестали висилку газети, бо не будуть платити.

Так жартують з своїми бувшими передплатниками ті, що "розпадають ся" за українським народом.

Тимчасом "передплатникам" нема чого бояти ся, бо таких законів нема, щоби заставили передплатувати газету, если чоловік її не хоче. Тому то патріотичні редактори вдають ся аж до американських адвокатсько-шарлятанів.

Се їхне застрашуванє "задовживших ся своїх передплатників", які ніколи не просили, щоби їм слати газету наборг, є ніщо инше, як тільки дійсний жарт, вирахований на неспівомість і боязливість своїх бувших передплатників. Мусій.

ПІСНЯ ГОРЯ.

Спішим на бій!
Пропри ми свій
Внесім сейчас горю!
За нами свїт
Цілий єсть, —
За нами правда в бою.

Спішим на бій!
Хай сила мрій
Здійснить ся в нашій силі;
Нехай наш рух,
Боевий дух,
Гартуєть ся в горнілі.

Спішим на бій,
І труд весь свій
Звернем на ту дорогу;
Щоб люд повстав, —
Щоб святкував
Велику перемогу!

М. Тарновський.

ЩЕ ПРО АРЕШТОВАНИХ КОМУНІСТІВ У ЛЬВОВІ.

ЩО ЗНАЙДЕНО В ЦЕРКВІ Св. ЮРА?

Пресою агентів ЕТЕ. доносили: В одній пивничій кімнаті тусував, який був переведений в будинок катедри св. Юра, знайдено такі речі:

- 1) Відома польської комуністичної партії до робітників і селян всіх країв з 26. серпня 1921 р., з підписом Видавничого Комітету Комуністичного Інтернаціоналу;
- 2) Відома польської комуністичної партії до робітників і селян всіх країв з 26. серпня 1921 р., з підписом Видавничого Комітету Комуністичного Інтернаціоналу;
- 3) Відома радикальної класової групи ЗСК районської округи, з датою: Радом, 17. вересня 1921 р., в справі зупинки страйку в Любліні;
- 4) Відома польської комуністичної партії до робітників і селян, з датою: Варшава, 15. жовтня, в справі виборів робітничих і селянських рад;
- 5) Більшевістський візник в жидівському жіночому;
- 6) Відома польської комуністичної партії до робітників і селян, з датою: Варшава, 15. жовтня, в справі виборів робітничих і селянських рад;
- 7) Кілька десятків екземплярів "Робітничої Газети" з 9. жовтня 1921 р., ч. 7 і 8.
- 8) Брошура польської комуністичної партії до робітників і селян, з датою: Варшава, 15. жовтня, в справі виборів робітничих і селянських рад;
- 9) Більшевістський візник в жидівському жіночому;
- 10) Українську книжку під назвою: "Відродження нації", частина перша;
- 11) Українську книжку під назвою: "Азбука комунізму" Н. Бухарина, в перекладі Дятлова.
- 12) Українську книжку А. Баха під назвою: "Щорічник", в перекладі Миколи Зайчика.
- 13) Один літографований відбиток під назвою: "Десять заповідей комуніста";
- 14) Літографований об'єдник під назвою: "Об'єдник ч. 3 до окружних комітетів Комуністичної Партії Східної Галичини", складений з 4-х віршів, з датою: Львів, 5. вересня 1921 року.

НАДІСЛАНЕ

ВІСТІ З КАРДФІ, АЛТА.

Дорогі Товариші!
Пару тижнів тому назад робітничий Кардіф апелював до Екз. Ком. і Зах. Окр. Ком. У. Р. Д. щоб поставили в інтеграції організаторів, а радше лекторів поміж робітників і фермерів.

Це відбувалося і відбувається в нашій місцевості, крім іншого, менших містечках, кешах і колоніях. Оскільки оцінити потребу дійсного лектора можна лише тоді, коли маєш з його перед очима. Це позначалося в нас на практиці, коли до нас заїхав організатор У. Р. Д. тов. Гуцалюк.

На місці було заявлено, що в згаданого товариша помітна чуйність в його праці, бо не можна добувати, щоб йому випиралося за дати лекції через пізній час вечора. Тим же лекції були цікаві для кожного робітника та робітничих жінок.

Приміром, порівняння парламентаризму з совітами. Це одна з найцікавіших тем для робітників, поміж котрих гуляють як ще всієї зрадничий Робітничий Конгрес, та представляють урядок нинішньої системи через парламентаризм. Далше, тема "Жінщина і Комунізм", котра привабила більше жіночки з котрих збуджує в жіночій робітничій до спільної боротьби разом з мушниками. Цікава тема також "Релігія і Комунізм".

Щоб більше описати нарізні згадані лекції, на це треба багато місця в часині. А це знаємо й в робітничій літературі, яка досі ває в виданні. Але головним являється те, що менше сидіти робітники мало звертають увагу на освітлені самих себе. Навіть багато робітників є такі, що і в організації через дратву, на через небажання, оскільки сидіти нерухомими фігурами в стовару.

І ми бачимо, що лише тоді заставляє ся робітниками більше думати, коли виходить з дому, в його буді, якого недобаеть до самого себе, при допомозі висловлення причини зла в капіталістичній ладі.

Якраз в прийомі тов. Гуцалюка кардіфські робітники і робітничі відкриті до речі російської революції і тов. Гуцалюк промовляв про її перебіг.

Того самого дня вечером згадані товариші давали ще один вичит про перебіг революції на Україні.

Це була велика несподіванка для наших місцевости, де учасники тих зборів за чотири вечери і однію поопудне так много скористали.

При кінці тов. Гуцалюк пояснив справу доуги Укр. Роб. Дому, та заявив, що наближає довг спадати ся тоді буде дучча спромога висилати лекторів.

Присутні, хотія заходять ся в критичній положенню, відчують же і на заміні зложили на руки тов. Гуцалюка \$41.00 на сплату доуги з \$10.00 на дальшю подорож лекторів і тов. Гуцалюк віддав також на сплату доуги.

Всім жертводавцям на сім місці складаемо ширю подяку.

3 тов. привітом,
"Оріджук,"
Вейн, Алта.

НАДІСЛАНЕ

ВІСТІ З КАРДФІ, АЛТА.

Дорогі Товариші!
Пару тижнів тому назад робітничий Кардіф апелював до Екз. Ком. і Зах. Окр. Ком. У. Р. Д. щоб поставили в інтеграції організаторів, а радше лекторів поміж робітників і фермерів.

Це відбувалося і відбувається в нашій місцевості, крім іншого, менших містечках, кешах і колоніях. Оскільки оцінити потребу дійсного лектора можна лише тоді, коли маєш з його перед очима. Це позначалося в нас на практиці, коли до нас заїхав організатор У. Р. Д. тов. Гуцалюк.

На місці було заявлено, що в згаданого товариша помітна чуйність в його праці, бо не можна добувати, щоб йому випиралося за дати лекції через пізній час вечора. Тим же лекції були цікаві для кожного робітника та робітничих жінок.

Приміром, порівняння парламентаризму з совітами. Це одна з найцікавіших тем для робітників, поміж котрих гуляють як ще всієї зрадничий Робітничий Конгрес, та представляють урядок нинішньої системи через парламентаризм. Далше, тема "Жінщина і Комунізм", котра привабила більше жіночки з котрих збуджує в жіночій робітничій до спільної боротьби разом з мушниками. Цікава тема також "Релігія і Комунізм".

Щоб більше описати нарізні згадані лекції, на це треба багато місця в часині. А це знаємо й в робітничій літературі, яка досі ває в виданні. Але головним являється те, що менше сидіти робітники мало звертають увагу на освітлені самих себе. Навіть багато робітників є такі, що і в організації через дратву, на через небажання, оскільки сидіти нерухомими фігурами в стовару.

І ми бачимо, що лише тоді заставляє ся робітниками більше думати, коли виходить з дому, в його буді, якого недобаеть до самого себе, при допомозі висловлення причини зла в капіталістичній ладі.

Якраз в прийомі тов. Гуцалюка кардіфські робітники і робітничі відкриті до речі російської революції і тов. Гуцалюк промовляв про її перебіг.

Того самого дня вечером згадані товариші давали ще один вичит про перебіг революції на Україні.

Це була велика несподіванка для наших місцевости, де учасники тих зборів за чотири вечери і однію поопудне так много скористали.

При кінці тов. Гуцалюк пояснив справу доуги Укр. Роб. Дому, та заявив, що наближає довг спадати ся тоді буде дучча спромога висилати лекторів.

Присутні, хотія заходять ся в критичній положенню, відчують же і на заміні зложили на руки тов. Гуцалюка \$41.00 на сплату доуги з \$10.00 на дальшю подорож лекторів і тов. Гуцалюк віддав також на сплату доуги.

Всім жертводавцям на сім місці складаемо ширю подяку.

3 тов. привітом,
"Оріджук,"
Вейн, Алта.

ПРЕСОВИЙ ФОНД "УКР. РОБ. ВІСТЕЙ"

- Л. Стельмашук, Вінніпер \$6.00
Тов. "Нове Жинне", Вінніпер 5.00
Тов. "Голос", Саскатун 5.00
М. Гуцалюк, Шіпато 3.00
Яків Семенов, Вест Едмонтон 2.00
Ф. Капан, Вінніпер 1.00

В. Форт Вейн, Онт.

- Дорогі Товариші!**
Послали на пресоий фонд "У. Р. В." \$64.00. Ся сума отагла ся з представлення "В кіттах розустити". Всего пришло було \$72.90, розходу \$8.90. Чистий дохід наше товариство переіскла на пресоий фонд нашої часині. Залуцаю також \$5.00 і лісту від т. Семотка з Вайт Ривер.
3 тов. привітом,
М. Шамкія.

Вайт Ривер, Онт.

- Тов. Р. Семотка зібрав на лісту ч. 217 на пресоий фонд:
Р. Семотка \$2.50
С. Тимофійчук 1.00
- Іст Килдонан, Ман.**
- Дорогі Товариші!**
Відати У.Р.Д. в Іст Килдонан заіскла на підмогу нашої часині "Укр. Роб. Вість" \$250.95 як зібрку з кампанії в місяці листопаді. Товариші і товаришки доклали всіх старан, щоб кампанія уніаля ся успіхом. Промисла кампанія говорять цифри:
3 представлення "Буратака" \$100.00
3 забави 100.00
3 літерій книжка на забаві 11.20
Коллекта прес. фонду на лісту 29.75
На передплату 10.00

Радом

- Тов. М. Балнх зібрав на лісту ч. 3864 на пресоий фонд:
М. Балнх \$1.00
К. Гальчина 1.00
С. Романішин 1.00
Г. Білоуц 50
К. Пріор 25
Ю. Галдін 25
М. Коус 25
І. Скорі 25
А. Задорюва 25
І. Джу 25

Тов. Фені зібрав на лісту ч. 3866 на пресоий фонд:

- А. Плишак \$1.00
В. Бонч 1.00
В. Течас 1.00
Ф. Колаковський 50
Ф. Рахвальський 25

Тов. В. Іваночко зібрав на лісту ч. 3867 на пресоий фонд:

- М. Мидзія \$1.00
В. Іваночко 1.00
А. Понадичен 1.00
С. Глечук 1.00

Тов. Ф. Ткачук зібрав на лісту ч. 3868 на пресоий фонд:

- В. Коростял \$1.00
Д. Ярошевський 1.00
І. Бератта 1.00
Д. Гаухай 1.00

Вінніпер, Ман.

- Тов. Гаросин Комаровський зібрав на лісту ч. 2119 на пресоий фонд:
В. Бех \$1.00
П. Шювара 1.00
І. Кушнір 1.00
С. Гузар 50

Тов. Ф. Ткачук зібрав на лісту ч. 2162 на пресоий фонд:

- Ф. Ткачук 50
Ф. Романюк 50
І. Падун 50
В. Войтко 50
Передплати 4.00

Дорогі Товариші!

Послали Вам \$16.25, т. е. \$4.00 передплати і \$12.25 на пресоий фонд, які сколектував т. С. Хам на лісту ч. 3814. Жертводали такі товариші:
К. Іванов \$1.00
І. Хришко 1.00
Ф. Дж. Болгер 1.00
Дука Ілово 1.00
М. Кошарі 1.00
Міянко Ілово 1.00
Ф. Дреаский 1.00
Вінсент Ранієрі 1.00
Т. Трисітський 50
В. Колючек 50
Д. Дрон 50
І. Врубєль 25
Н. Новицький 25
І. Явчук 25
С. Верби 25
Ф. Джекобс 25
М. Дюка 25
Т. Фіас зібрав на лісту ч. 29

Торонто, Онт.

- Дорогі Товариші!**
Послали Вам \$25.75, з чого е \$23.75 пресоий фонду і \$2.00 передплати.
Тов. А. Клим зібрав на лісту ч. 156 передплати на суму (\$6.00, з чого \$4.00 вже висладо) \$2.00
Тов. П. Трачевський зібрав на лісту ч. 3693 на пресоий фонд:
А. Клим \$5.00
П. Трачевський 2.00
П. Калита 75
М. Татарин 50

Дорогі Товариші!

В залучено посланню, Вам грошеий переказ на суму \$13.42, з чого \$1.02 за розподіл "Укр. Роб. Вість" за жовтень і \$12.40 на пресоий фонд "Укр. Роб. Вість".
Хотія безробітні у нас як і вксюди, то все таки сидіти робітники значаю роботу робити, знаючи яку ролю відіграє вона в боротьбі і за робітничі права, знаючи що робітничий часині є найцужчю зброєю в руках робітників, що робітничий часині не може продавати ся за гроші владом робітничого народу, значаю все те, вони постановили помічи по своїм силам.
Товариші! Нехай безробітні не буде переісклоди в помічи нашій робітничий часині; ми будемо по міри, коли вони дадуть, коли вона нашої помічи потребує. Дозволяю М стіяти дальше на сторожі робітничих прав.

Жертводали такі товариші:

- Іван Луківич \$2.00
Захар Береза 1.00
Петро Повисистак 1.00
Посиф Медвідь 1.00
Антін Мауруквич 1.00
Яні Радзівєскі 1.00
Олександр Кушнір 1.00
Іван Каспніак 75
Іван Чарніцький 50
Василь Терещецький 50
Іні Рамс 50
Генріє Томсон 50
Іван Саранжак 50
Невідомий 15

Віст, Алта.

Дорогі Товариші!
Послали Вам на пресоий фонд \$8.75. Цікавіе постаремо ся помічи нашої часині більше.
Тов. І. Лехонич зібрав на лісту ч. 269 на пресоий фонд:
І. Лехонич \$1.00
С. Берлад 1.00
В. Рахвальський 50
Ф. Каліцька 50
Д. Скочин 25
П. Кінзу 25
А. Бойла 25

Сторона програва заклад з представлення "За Правду і Волю Народу"

- 3 тов. привітом,
С. Берлад, секретар.

Вейн, Алта.

Дорогі Товариші!
Послали Вам на пресоий фонд "У. Р. В." \$46.00, а на передплату \$4.00. Хотія наше робітниче положення на Вейні не добре, бо майже не робять всі дні в тиждні, значаю не адемо на "ліпші" часи, бо їх мабути в капіталістичній ладі ніколи не буде, і посидіти на підмогу нашій часині, що в нашій місцевості. Ми, як сидіти, ми робітники повинні використати кожду нагоду для нашої часині.
Садуючі товариші, зложили жертви на підмогу "У. Р. В."
А. Черчук \$5.00
В. Чиплик 5.00
Н. Хань 5.00
С. Фенка 5.00
І. Бурук 2.00
Ю. Горюнок 2.00
В. М. 2.00
С. Семчук 2.00
Н. Мирончук 2.00
Е. Петрачук 2.00
П. Яворенко 1.00
Н. Никольчик 1.00
П. Г. 1.00
Ю. Рудак 1.00
М. Котик 1.00
І. В. Т. 1.00
М. Миралда 1.00
М. Василін 1.00
В. Зробак 1.00
М. Сеня 1.00
П. Плато 1.00
П. Мальован 1.00
Е. Горанюк 1.00
О. Стефанюк 50
Г. Галан 50

Всім жертводавцям ширю подяку.

3 тов. привітом,
А. Черчук.

Саскатун, Саск.

Товариші Редактори!
На заміні нашої часині, що вона потребує помічи, Робітничо-Запорогове Товариство в Саскатуні відігнало представлення і чистий дохід відігнало на пресоий фонд "Укр. Роб. Вість". Приходу з представлення було \$82.25, розходу \$25.75, отже чистий дохід в сумі \$56.50 переслаємо на поміч нашій часині. Крім сего послано \$8.00 за оглошення і \$27.50 як решта за літературу. Отже всего рахунок \$102.00.
3 тов. привітом,
С. Галіна, секр.

Коласур, Алта.

Дорогі Товариші!
Читаячи "У.Р.В." бачу, як робітники співають свої часині в поміч. Я також робітник, також читая і люблю читати свою часині "У. Р. В." і длішого хотія маленького, але ширю жертвою доучи спричинити ся до її піддержки. Послаю від себе

Дорогий Товаришу!

Послаю Вам почтовий переказ на суму \$33.00, котрі товариші зібрани на передплату і пресоий фонд "Укр. Роб. Вість". В нас відчувають ся брак приміщення, а через се і робота для організації припиняє ся. Скоро гдаки скінчимо будувати наш Робітничий Дім, тоді вся наша організаційна праця піде краще вперед.
Тов. М. Мороз зібрав на лісту ч. 142 передплати на суму \$19.00
На лісту ч. 3713 на пресоий фонд:
М. Шенчук 1.00
Г. Мафтурак 1.00
Невідомий 50

Тривікс, Онт.

- Дорогий Товаришу!**
Послаю Вам почтовий переказ на суму \$12.50 пресоий фонду і \$18.50 на передплату.
Тов. Я. Аноійчук зібрав на лісту ч. 3696 на пресоий фонд:
Я. Аноійчук \$1.00
Г. Захарків 50
Ю. Кушнір 25
В. Дерій 25
В. Червиль 25
П. Мушин 25
В. Михайленко 25
І. С. Слободян 25
М. Нечидюк 20
С. Рогольський 10

Торрад, Онт.

- Тов. Я. Аноійчук зібрав на лісту ч. 3696 на пресоий фонд:
Я. Аноійчук \$1.00
Г. Захарків 50
Ю. Кушнір 25
В. Дерій 25
В. Червиль 25
П. Мушин 25
В. Михайленко 25
І. С. Слободян 25
М. Нечидюк 20
С. Рогольський 10

Берлін, Пруссія.

- Д. Шутик \$1.00
Ю. Степанішин 1.00
Тов. Д. Ярошевський зібрав на лісту ч. 3697 на пресоий фонд:
М. Денфія \$2.00
О. Степанішин 1.00
М. Ногас 1.00

На лісту ч. 3698 зібрано пресоий фонду:

- В. Коростял \$1.00
Д. Ярошевський 1.00
І. Бератта 1.00
Д. Гаухай 1.00

На лісту ч. 699:

- О. Філінчук \$1.00
Тов. Д. Ярошевський зібрав на лісту ч. 152 на передплату \$1.00

На лісту ч. 151, 154 і 155 зібрано на передплату і пресоий фонд:

- Тов. Гаросин Комаровський зібрав на лісту ч. 2119 на пресоий фонд:
В. Бех \$1.00
П. Шювара 1.00
І. Кушнір 1.00
С. Гузар 50

Тов. Ф. Ткачук зібрав на лісту ч. 2162 на пресоий фонд:

- Ф. Ткачук 50
Ф. Романюк 50
І. Падун 50
В. Войтко 50
Передплати 4.00

Тов. Д. Дригебка зібрав на лісту передплати на суму

- \$8.75

В ч. 95 "У. Р. В." а дописі а Саскатуну було надруковано, що з концерту в користь голодуючих прийшло \$145.00, а мало бути — з концерту прийшло на сю ціль \$118.00.

ПОВІДОМЛЕННЯ.

Повідомляеть ся всіх членів Роб. Зап. Т-ва в Саскатуні, що річні збори Робітничо-Зап. Товариства відбудуть ся дні 15. січня 1922 р. в зборний під'є. 523 — 20 умиа на захід. Просить ся всіх прийти точно в годині 2.30 поноудні.

За Запад Роб. Зап. Т-ва
С. Галіна, секр.

ПОВІДОМЛЕННЯ.

Повідомляеть ся членів Винніперського Українського Женського Відділу Поміч Голодуючим в Сов. Росії, що в виторок, 20 грудня о 8. годині вечером відбудеть ся в Укр. Роб. Дому

ЗАГАЛЬНІ МІТНІНГ.

Справи важні. Просить ся всіх жіночій прийти на мітнінг. Комітет.

Полеть ся до відома всіх товаришам, що нова адреса до секретара Сх. Окр. Комітету У.Р.Д. така: І. Марчак, 333. Rovce Ave., West Toronto, Ont.

ПОВІДОМЛІННЯ

всіх робітників, що є членими свого товариства (барбершопу) під ч. 155 Мек'реггор стр. — М. Янішин.

ПОШУКУЮ

свого брата Василя Матвішиня, котрий перебував довший час в Форт Вейні, Онт. як також пошукую товариші Івана Лозіського, котрий перебував довший час в Йорктові, Саск. Походять оба з села Яблонова, повіт Гусятин. Кто би про них знав або вони самі згодять написати на адресу:

Steve Matwilyshyn
C. N. Ry.
Wardrope, Ont.

БОРИТЬСЯ З ГОЛОДОМ!



МИ ТМО, А В ПРИВОЛЖУ КОРЧАТЬ СЯ В МУКАХ ГОЛОДУ... МИ ОДІТИ, А В ПРИВОЛЖУ ПРИКРИВАЮТЬ ЗМУЧЕНЕ І ЗБОЛІЛЕ ТІЛО ЛАХМАТЄМ... НАКОРМИТЬ ХОТЯЙ БИ РАЗ ОДНОГО ВМИРАЮЧОГО З ГОЛОДУ! ОДЯГНІТЬ ХОТЯЙ БИ ОДНОГО ЗМУЧЕНОГО, НАГОГО, ДРОЖАЧОГО ВІД ЗИМНА! ПОМОЖІТЬ ПОЖИВОЮ І ЧИСТОЮ ОДЕЖИЮ!

ПОСИЛАЙТЕ ПАКУНКИ ДО КАН. КОМІТЕТУ ПОМОЧІ ГОЛОДУЮЧИМ НА АДРЕСУ:

CANADIAN FAMINE RELIEF COMMITTEE
FOR THE DROUGHT STRICKEN IN SOVIET RUSSIA
P. O. Box 3591, Station B. - - - - - Winnipeg, Man., Canada.

ПО 21 МІСЯЦІХ.

Випущене на волю 31 Гуцалю з колониїської торніи. — Доух еде задержано.
Ще минушого року польське військова дещизна перевела на Гуцалюшній масові арештована та замкнула 255 Гуцалю за загівор проти польської держави та приготування до оружного повстання. Арештованих тягну серед знущаць та побоїв по різних тюрьмах як у Львові так і в Віннічу, а вкінні осаджено їх в арештах в Коломії. Прокурорів приступили з обжалованню проти 44 Гуцалю, в тому 33 обжаловано за § 58 к. з, та наділено на них обовязковий судийній арешт.
В колониїській торніи просидали вони поперх 21 місяці та віддали як в акт обжаловання за § 58 к. з. Гуцалю спокійно викладали на розриву.
Та тимчасом річні польськї крути почали робити старання, щоб до розпрани не допустити. А чому — се вде їх справа, якої мотиває не тяжко догадлати ся.
Арештованим Гуцалюам роблено пропозиції, щоб вони внісли поклявене писанню з завіною злочности су-